



Quick Start Guide

Sensor / Button / Switch

Tapo App



©2022 TP-Link 7106509719 REV1.0.0

Bahasa Indonesia

Mulai

1. Unduh aplikasi **Tapo** untuk iOS atau Android.
2. Aplikasi akan memandu Anda untuk pengaturan.

English

Getting Started

1. Get the **Tapo** app from the App Store or Google Play.
2. Follow the instructions in the Tapo app to complete the setup.

ไทย

เริ่มต้นใช้งาน

1. ดาวน์โหลดแอป **Tapo** แอปได้จาก App Store หรือ Google Play
2. ทำตามคำแนะนำในแอปพลิเคชัน Tapo เพื่อทำการตั้งค่าให้เสร็จสมบูรณ์

Español (Latinoamérica)

Primer Paso

1. Obtenga la aplicación **Tapo** en App Store o Google Play.
2. Siga las instrucciones en la aplicación para completar la configuración.

繁體中文

開始安裝

1. 從App Store或Google Play 下載並安裝**Tapo** app。
2. 依照Tapo app內的步驟完成設定。

Bahasa Malaysia

Bermula

1. Muat turun aplikasi **Tapo** dari App Store atau Google Play.
2. Ikut arahan dalam aplikasi Tapo untuk melengkapkan persediaan konfigurasi.

한국어

시작하기

1. 애플 앱스토어나 구글 플레이에서 **Tapo** 앱을 다운로드합니다.
2. 앱의 지침에 따라 설치를 완료합니다.

Français

Commencez

1. Téléchargez l'application **Tapo** sur App Store ou Google Play.
2. Suivez les instructions de l'application Tapo pour terminer la configuration.

日本語

はじめかた

1. App Store またはGoogle Play から**Tapo** アプリをダウンロードしてください。
2. Tapoアプリの案内に沿って設定を行ってください。

Português Brasil

Iniciar a Configuração

1. Obtenha a app **Tapo** a partir da App Store ou do Google Play.
2. Siga as instruções na app Tapo para completar a configuração.

Para informações de aspectos de segurança e adequação do produto no território brasileiro consulte: www.gov.br/anatel/pt-br/

Tiếng Việt

Bắt đầu

1. Tải về ứng dụng **Tapo** từ App Store hoặc Google Play.
2. Làm theo hướng dẫn trong ứng dụng Tapo để hoàn tất cài đặt.

Keep the device away from water, fire, humidity or hot environments. Do not attempt to disassemble, repair, or modify the device. If you need service, please contact us. Do not use the device where wireless devices are not allowed.

Do not ingest battery, Chemical Burn Hazard This product contains a coin / button cell battery. If the coin / button cell battery is swallowed, it can cause severe internal burns in just 2 hours and can lead to death. Keep new and used batteries away from children. If the battery compartment does not close securely, stop using the product and keep it away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention. CAUTION! Avoid replacement of a battery with an incorrect type that can defeat a safeguard. Avoid disposal of a battery into fire or a hot oven, or mechanically crushing or cutting of a battery, that can result in an explosion.

Do not leave a battery in an extremely high temperature surrounding environment that can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas; Do not leave a battery subjected to extremely low air pressure that may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas.

Ne pas ingérer la batterie, risque de brûlure chimique Ce produit contient une pile bouton. Si la pile bouton est avalée, elle peut provoquer de graves brûlures internes en seulement 2 heures et peut entraîner la mort. Gardez les piles neuves et usagées hors de portée des enfants. Si le compartiment des piles ne se ferme pas correctement, cessez d'utiliser le produit et tenez-le hors de portée des enfants.

Si vous pensez que des piles ont pu être avalées ou placées à l'intérieur de n'importe quelle partie du corps, consultez immédiatement un médecin.

MISE EN GARDE ! Évitez le remplacement d'une batterie par un type incorrect qui peut interrompre une sauvegarde. Évitez de jeter une batterie au feu ou dans un four chaud, ou d'écraser ou de couper mécaniquement une batterie, ce qui peut entraîner une explosion.

Ne laissez pas une batterie dans un environnement à température extrêmement élevée pouvant entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable. Ne laissez pas une batterie soumise à une pression d'air extrêmement basse qui pourrait provoquer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable. No ingiera la batería, es peligroso por las quemaduras químicas Este producto contiene una pila tipo moneda / botón. Si se traga la batería de tipo botón / moneda, puede causar quemaduras internas graves en solo 2 horas y puede provocar la muerte. Mantenga las pilas nuevas y usadas fuera del alcance de los niños. Si el compartimento de la batería no se cierra de forma segura, deje de utilizar el producto y manténgalo alejado de los niños. Si cree que las baterías pueden haber sido ingeridas o colocadas dentro de cualquier parte del cuerpo, busque atención médica de inmediato. ¡PRECAUCIÓN! Evite el reemplazo de una batería con un tipo incorrecto que pueda anular una protección. Evite tirar una batería al fuego o un horno caliente, o aplastar o cortar mecánicamente una batería, que puede resultar en una explosión. No deje una batería en un ambiente circundante de temperatura extremadamente alta que pueda resultar en una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable. No deje una batería sometida a una presión de aire extremadamente baja que pueda provocar una explosión o la fuga de líquido o gas inflamable.

電池の誤飲にご注意ください、火傷の危険性があります。この製品には、コイン/ボタン電池が含まれています。コイン/ボタン電池を飲み込みますと、2時間程で重度の火傷を負い、死亡する危険性があります。新品、使用済みを問わず、全ての電池がお子様手に届かないようにしてください。電池カバーがしっかりと閉まらない場合は製品の使用を中止し、お子様から遠ざけてください。万が一電池を飲み込んでしまった/可能性のある場合は、直ちに医師の診察・指示を受けてください。注意！安全にご利用いただくために、対応電池以外は絶対に使用しないでください。爆発の原因となる恐れがあるため、電池を火の近くや高温の場所（電子レンジ・オープン等）に放置したり、故意に衝撃を与えたり切断

したりしないでください。爆発や可燃性の液体・ガス漏れを引き起こす恐れがあるため、高温の環境に電池を放置しないでください。爆発や可燃性の液体・ガス漏れを引き起こす恐れがあるため、極端に気圧が低い場所に電池を放置しないでください。

해당 무선설비는 운용중 전파혼신 가능성이 있음. 화상의 위험이 있으니 배터리를 삼키지 마십시오. 해당 제품은 코인 전지를 포함합니다. 코인 전지를 삼키면 단 2시간 안에 심한 체내적 화상을 일으키며 사망에 이를 수 있습니다. 사용한 배터리 및 새 배터리를 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오. 배터리 칸이 완전히 닫히지 않으면 제품 사용을 중지하고 어린이의 손이 닿지 않는 곳에 보관하세요. 배터리를 삼켰거나 신체의 어느 부위에 박힌 것 같다면 즉시 응급 치료를 받아야 합니다. 주의!

잘못된 유형의 배터리로 교체할 경우 안전장치를 손상시킬 수 있습니다. 배터리를 불 또는 뜨거운 오븐에 폐기하거나 기계를 사용하여 배터리를 분쇄하거나 절단하지 마십시오. 폭발을 일으킬 수 있습니다. 폭발이나 인화성 액체 또는 가스의 누출을 초래할 수 있는 극도의 고온 및 낮은 기압 환경에 배터리를 두지 마십시오.

"Jauhkan baterai baru dan bekas dari jangkauan anak-anak." Jika kompartemen baterai tidak tertutup rapat, hentikan penggunaan produk dan jauhkan dari jangkauan anak-anak. Jika menurut Anda baterai mungkin tertelan atau berada di dalam bagian tubuh mana pun, segera dapatkan bantuan medis. PERINGATAN! Hindari penggunaan baterai dengan tipe yang salah yang dapat merusak pengaman. "Hindari pemuangan baterai ke dalam api atau oven panas, atau penghancuran atau pemotongan baterai secara mekanis, yang dapat mengakibatkan ledakan." Jangan tinggalkan baterai di lingkungan yang bersuhu sangat tinggi yang dapat mengakibatkan ledakan atau kebocoran cairan atau gas yang mudah terbakar; Jangan biarkan baterai terkena tekanan udara yang sangat rendah yang dapat menyebabkan ledakan atau kebocoran cairan atau gas yang mudah terbakar.

Không được nuốt pin, Nguy cơ bỏng do hóa chất Sản phẩm này chứa pin đồng xu / nút. Nếu nuốt pin đồng xu / nút, nó có thể gây bỏng nặng bên trong chỉ trong 2 giờ và có thể dẫn đến tử vong. Để pin mới và đã sử dụng xa tầm tay trẻ em. Nếu ngán chứa pin không đúng cách, hãy ngừng sử dụng

sản phẩm và để xa tầm tay trẻ em. Nếu bạn nghĩ rằng pin có thể đã bị nuốt hoặc đặt bên trong bất kỳ bộ phận nào của cơ thể, hãy tìm để được giúp đỡ chăm sóc y tế ngay lập tức. THẬN TRỌNG! Tránh thay pin không đúng loại có thể làm hỏng bộ phận bảo vệ.

Tránh vứt pin vào lửa hoặc lò nóng, hoặc nghiền hoặc cắt pin một cách cơ học có thể dẫn đến cháy nổ. Không để pin trong môi trường xung quanh có nhiệt độ quá cao có thể dẫn đến cháy nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy. Không để pin chịu áp suất không khí cực thấp có thể dẫn đến nổ hoặc rò rỉ chất lỏng hoặc khí dễ cháy.

ห้ามกินหรือกลืนแบตเตอรี่ เพราะอาจได้รับอันตรายจากการเผาไหม้ของสารเคมี ผลิตภัณฑ์นี้มีแบตเตอรี่เซลล์แบบเหรียญ/กระสุน หากกินหรือกลืนแบตเตอรี่เข้าไป อาจทำให้เกิดการเผาไหม้ภายในอย่างรวดเร็วในเวลาเพียง 2 ชั่วโมง และอาจทำให้คุณเสียชีวิตได้ เก็บแบตเตอรี่ของผลิตภัณฑ์ของคุณให้ห่างจากมือเด็ก หากช่องใส่แบตเตอรี่ของผลิตภัณฑ์ไม่สนิท ให้คุณหยุดใช้ผลิตภัณฑ์และเก็บให้ห่างจากมือเด็ก หากคุณคิดว่าแบตเตอรี่อาจถูกกินหรือกลืนเข้าสู่ร่างกาย ให้คุณรีบไปพบแพทย์โดยทันที ข้อควรระวัง!

หลีกเลี่ยงการเปลี่ยนแบตเตอรี่ชนิดที่ไม่ถูกต้องซึ่งอาจเกิดอันตรายต่อการใช้งานได้ หลีกเลี่ยงการที่มีแบตเตอรี่จิ่งในกองไฟ, เตาอบ หรือทำการบดคั้แบตเตอรี่โดยกลไก ซึ่งอาจองผลให้เกิดการระเบิดของแบตเตอรี่ได้ อย่างไรก็ตามแบตเตอรี่ในสภาพแวดล้อมที่มีอุณหภูมิสูงมาก ซึ่งอาจส่งผลให้เกิดการระเบิดหรือการรั่วไหลของของเหลวหรือก๊าซที่ติดไฟได้ อย่าปล่อยให้มีแบตเตอรี่อยู่ภายใต้แรงดันอากาศที่มากซึ่งอาจส่งผลให้เกิดการระเบิดหรือการรั่วไหลของของเหลวหรือก๊าซที่ติดไฟได้

Não ingira a bateria, Perigo de Queimadura Química Este produto contém uma bateria de célula tipo moeda/botão. Se a bateria de célula tipo moeda/botão for engolida, pode causar queimaduras internas graves em apenas 2 horas e pode levar à morte. Mantenha as baterias novas e usadas longe das crianças. Se o compartimento da bateria não fechar com segurança, pare de usar o produto e mantenha-o longe das crianças. Se você achar que as baterias podem ter sido engolidas ou colocadas dentro de qualquer parte do corpo, procure atendimento médico imediato. CUIDADO! Evite a substituição de uma bateria por um tipo incorreto que possa anular a proteção. Evite descartar uma bateria no fogo, forno quente, esmagar ou

cortar mecanicamente uma bateria, que pode resultar em explosão. Não deixe uma bateria em um ambiente de temperatura extremamente alta que possa resultar em explosão, vazamento de líquido ou gás inflamável; Não deixe uma bateria sujeita a pressão de ar extremamente baixa que pode resultar em explosão, vazamento de líquido ou gás inflamável.

Jangan telan bateri, Bahan Kimia Terbakar Bahaya Produk ini mengandungui bateri sel syiling/butang. Jika tertelan bateri sel syiling/butang, ia boleh menyebabkan lecur dalaman yang teruk dalam masa 2 jam sahaja dan boleh mengakibatkan kematian. Jauhkan bateri baharu dan terpakai daripada kanak-kanak. Jika petak bateri tidak ditutup dengan selamat, hentikan penggunaan produk dan jauhkan ia daripada kanak-kanak. Jika anda fikir bateri mungkin telah ditelan atau diletakkan di dalam mana-mana bahagian badan, dapatkan rawatan perubatan segera. AWASI Elakkan penggantian bateri dengan jenis yang salah yang boleh mengalahkkan perlindungan. Elakkan daripada membuang bateri ke dalam api atau ketuhar panas, atau menghancurkan atau memotong bateri secara mekanikal, yang boleh mengakibatkan letupan. Jangan tinggalkan bateri dalam persekitaran suhu yang sangat tinggi yang boleh mengakibatkan letupan atau kebocoran cecair atau gas mudah terbakar; Jangan biarkan bateri tertakluk kepada tekanan udara yang sangat rendah yang boleh mengakibatkan letupan atau kebocoran cecair mudah terbakar atau gas.

請勿吞食電池，以避免化學性灼傷風險 產品包含鈕扣電池，若吞食鈕扣電池，將在2小時內導致體內灼傷，嚴重將致死。請保持電池定期更換且遠離孩童食用。若電池外殼無法蓋緊，請停止使用本產品並放置到孩童拿不到的地方。若您認為電池已被吞食或侵入人體，請盡速尋求醫生協助。注意！請勿更換規格不正確的電池，否則將破壞安全措施。請勿將電池丟入火源或烤箱中或使用機器壓碎/切割電池，以避免導致爆炸。請勿將電池放置在極端高溫的周圍環境中，或放置於極低的氣壓下，否則將導致爆炸或洩漏易燃液體或氣體。

注意！取得審驗證明之低功率射頻器材，非經核准，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。低功率射頻器材之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。前述合法通信，指依電信管理法規定作業之無線電通信。低功率射頻器材須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

安全諮詢及注意事項
• 請使用原裝電源供應器或只能按照本產品注明的電源類型使用本產品。
• 清潔本產品之前請先拔掉電源線。請勿使用液體、噴霧清潔劑或濕布進行清潔。
• 注意防潮，請勿將水或其他液體潑灑到本產品上。
• 插槽與開口供通風使用，以確保本產品的操作可靠並防止過熱，請勿堵塞或覆蓋開口。
• 請勿將本產品置放於靠近熱源的地方。除非有正常的通風，否則不可放在密閉位置上。
• 不要私自拆開機殼或自行維修，如產品有故障請與原廠或代理商聯繫。

單元	限用物質及其化學符號					
	鉛 Pb	鎘 Cd	汞 Hg	六價鉻 Cr ⁶⁺	多溴聯苯 PBB	多溴二苯醚 PBDE
PCB	○	○	○	○	○	○
外殼	○	○	○	○	○	○
電源供應板	—	○	○	○	○	○
天線	○	○	○	○	○	○
其他及其配件	—	○	○	○	○	○

備考1. “超出0.1wt %”及“超出0.01 wt %”系指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。
備考2. “○”系指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。
備考3. “—”系指該項限用物質為排除項目。

Support

For technical support, the user guide and other information, please visit **https://www.tapo.com/support/**.